

Porównanie tłumaczeń Rut 4:22

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Obed zaś spłodził Jiszaja, a Jiszaj spłodził Dawida.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Obed był ojcem Jessaja, a Jessajowi urodził się Dawid.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	A Obed spłodził Jessego, a Jesse spłodził Dawida.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	A Obed spłodził Isajego, a Isaj spłodził Dawida.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Obed zrodził Isai, a Isai zrodził Dawida.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Obed był ojcem Jessego, a Jesse był ojcem Dawida.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Obed zaś zrodził Isajego, a Isaj zrodził Dawida.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Obed był ojcem Jessego, a Jesse był ojcem Dawida.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Obed zaś był ojcem Jessego, a Jesse był ojcem Dawida.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Od Obeda pochodzi Jiszaj, a od Jiszaja Dawid.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	і Овид породив Єссея, і Єссеї породив Давида.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	a Obed spłodził Iszaję, a Iszaja spłodził Dawida.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	a Obed został ojcem Jessego, a Jesse został ojcem Dawida.